

بخشى از ترجمه مقاله

عنوان فارسى مقاله:

آترزی مقعدی: یک نقص مادرزادی و مدیریت موفقیت آمیز آن در گوساله معمولی

عنوان انگلیسی مقاله:

Atresia Ani:A Congenital Defect & Its Successful Management in NonDescript Calf



توجه!

این فایل تنها قسمتی از ترجمه میباشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل با فرمت ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، اینجا کلیک نمایید.

بخشی از ترجمه مقاله

Treatment and Discussion

The calf was controlled in dorso-ventral position with its hindquarter raised high from the ground to minimize the staining during operation and restrained properly to immobilize. The perineal reconstruction below the tail was prepared for aseptic surgery. Local infiltration anesthesia was performed by using injection 2% lignocaine hydrochloride (Zylocaine, LaboratePharmaceuticals Ltd., Ahmedabad, India) solution at the proposed site of incision. In present

case, abdomen was compressed initially and developed a bulge at the perineal area. Then the circular incision was made upon the bulge of the anus and the circular piece of incised skin was removed. The rectum was exposed after dissection of the perineal muscles therein and mild bleeding was occurring. The blind end of the rectum was brought to the level of anal sphincter (at incised skin) and fixed to the perineum after duly snipping the tip of the blind end of rectum meant for evacuation of the contents (muconium).

درمان و بحث

گوساله در موقعیت پشتی- شکمی کنترل می شد و ران آن از سطح زمین بالا آورده شد تا میزان آلودگی در طول عمل جراحی به حداقل برسد و به درستی مهار گردید تا پا ثابت نگه داشته شود. ترمیم پرینه در زیر دم برای عمل جراحی آسپتیک انجام شد. بی حسی محل ترشح با استفاده از تزریق محلول لیگنوکائین هیدروکلراید 2% (زایلوکائین، کمپانی Laborate Pharmaceuticals، احمدآباد، هند) در محل شکاف انجام شد.

در این مورد، شکم در ابتدا فشرده شد و یک برآمدگی در ناحیه پرینال توسعه یافت. سپس، یک شکاف دایرهای در بالای برآمدگی مقعد ایجاد شد و یک قطعه دایرهای از پوست نشانهگذاری شده برداشته شد. راست روده بعد از برش عضلات پرینه در دسترس قرار گرفت و خونریزی خفیفی رخ داد. انتهای صاف راست روده به سوی سطح اسفنکتر مقعد (در پوست نشانهگذاری شده) آورده شد و بعد از برش رأس انتهای صاف راست روده به منظور تخلیه محتویات (موکونیوم= مدفوع اول¹) تثبیت گردید.



توجه!

این فایل تنها قسمتی از ترجمه میباشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل با فرمت ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، اینجا کلیک نمایید.

برای جستجوی جدیدترین مقالات ترجمه شده، اینجا کلیک نایید.